



2016/0376(COD)

11.7.2017

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΑ 694

Σχέδιο έκθεσης
Adam Gierek
(PE604.805v01-00)

σχετικά με την πρόταση οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση της οδηγίας 2012/27/ΕΕ για την ενεργειακή απόδοση

Πρόταση οδηγίας
(COM(2016)0761 – C8-0498/2016 – 2016/0376(COD))

Τροπολογία 694

Markus Pieper, Herbert Reul, Werner Langen, Cristian-Silviu Buşoi, Francesc Gambús, András Gyürk, Vladimir Urutchev, Nadine Morano, Angelika Niebler, Marian-Jean Marinescu, Gunnar Hökmark, Pilar del Castillo Vera

Πρόταση οδηγίας

Αιτιολογική σκέψη 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Δεν υφίστανται δεσμευτικοί στόχοι σε εθνικό επίπεδο με προοπτική το 2030. Για να επιτύχει η Ένωση τους στόχους ενεργειακής απόδοσης για το 2020 και το 2030 σε επίπεδο ΕΕ, εκφρασμένους σε πρωτογενή και τελική κατανάλωση ενέργειας, είναι αναγκαίο να καθορισθούν με σαφήνεια υπό μορφή **δεσμευτικού** στόχου 30%. Η ανωτέρω διευκρίνιση σε επίπεδο Ένωσης δεν πρέπει να περιορίσει τα κράτη μέλη, διότι διατηρούν την ελευθερία τους να καθορίζουν τις εθνικές συνεισφορές με βάση την πρωτογενή ή την τελική κατανάλωση ενέργειας ή την εξοικονόμηση πρωτογενούς ή τελικής ενέργειας ή την ενεργειακή ένταση. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να καθορίσουν ενδεικτικές εθνικές συνεισφορές ενεργειακής απόδοσης λαμβάνοντας υπόψη ότι η κατανάλωση ενέργειας της Ένωσης το 2030 δεν πρέπει να υπερβαίνει τα 1 321 εκατ. ΤΠΠ πρωτογενούς ενέργειας ή τα 987 εκατ. ΤΠΠ τελικής ενέργειας. Αυτό σημαίνει ότι η κατανάλωση πρωτογενούς ενέργειας **πρέπει να** μειωθεί στην Ένωση κατά 23% και η κατανάλωση τελικής ενέργειας κατά 17% σε σύγκριση με τα επίπεδα του 2005. Η τακτική αξιολόγηση της προόδου που σημειώνεται προς την επίτευξη του στόχου της Ένωσης για το 2030 είναι αναγκαία **και προς τούτο προβλέπεται στη νομοθετική πρόταση για τη διακυβέρνηση της Ενεργειακής Ένωσης**

Τροπολογία

(4) Δεν υφίστανται δεσμευτικοί στόχοι σε εθνικό επίπεδο με προοπτική το 2030. Για να επιτύχει η Ένωση τους στόχους ενεργειακής απόδοσης για το 2020 και το 2030 σε επίπεδο ΕΕ, εκφρασμένους σε πρωτογενή και/ή τελική κατανάλωση ενέργειας, είναι αναγκαίο να καθορισθούν με σαφήνεια υπό μορφή **ενδεικτικού** στόχου 30%. Η ανωτέρω διευκρίνιση σε επίπεδο Ένωσης δεν πρέπει να περιορίσει τα κράτη μέλη, διότι διατηρούν την ελευθερία τους να καθορίζουν τις εθνικές συνεισφορές με βάση την πρωτογενή ή την τελική κατανάλωση ενέργειας ή την εξοικονόμηση πρωτογενούς ή τελικής ενέργειας ή την ενεργειακή ένταση. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να καθορίσουν ενδεικτικές εθνικές συνεισφορές ενεργειακής απόδοσης λαμβάνοντας υπόψη ότι η κατανάλωση ενέργειας της Ένωσης το 2030 δεν πρέπει να υπερβαίνει τα 1 321 εκατ. ΤΠΠ πρωτογενούς ενέργειας ή τα 987 εκατ. ΤΠΠ τελικής ενέργειας, **που θα υπόκεινται σε ανά διετία αναθεώρηση των βασικών υπολογισμών**. Αυτό σημαίνει ότι η κατανάλωση πρωτογενούς ενέργειας **είναι πιθανόν να** μειωθεί στην Ένωση κατά 23% και η κατανάλωση τελικής ενέργειας κατά 17% σε σύγκριση με τα επίπεδα του 2005. Η τακτική αξιολόγηση της προόδου που σημειώνεται προς την επίτευξη του στόχου της Ένωσης για το 2030 είναι αναγκαία.

Or. en

Αιτιολόγηση

Το 2014, ο στόχος της ενεργειακής απόδοσης για το 2020 επιτεύχθηκε λόγω της βιομηχανικής παρακμής. Ως εκ τούτου, ο στόχος πρέπει να επανεξετάζεται ανά διετία προκειμένου να λαμβάνει υπόψη τις τρέχουσες οικονομικές εξελίξεις και καινοτομίες. Καθώς η οδηγία για τη διακυβέρνηση αναφέρεται στην υποβολή εκθέσεων και την παρακολούθηση, και όχι στον καθορισμό στόχων, το ζήτημα αυτό θα πρέπει να αντιμετωπιστεί στην οδηγία για την ενεργειακή απόδοση.